

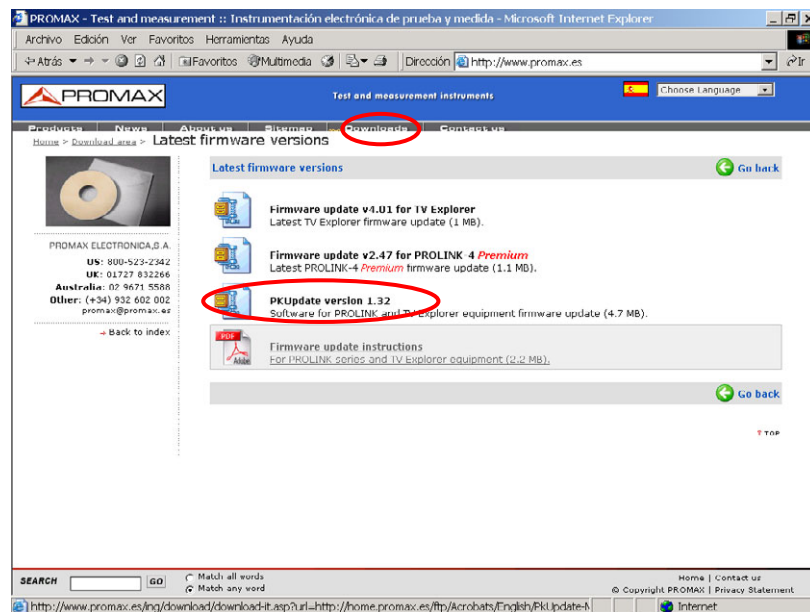
## MISE À JOUR DU FIRMWARE. DESCRIPTION DE LA PROCÉDURE À SUIVRE POUR LES PROLINK PREMIUM ET LE PRODIG-5 TV EXPLORER

### 1.- CONFIGURATION MINIMUM NÉCESSAIRE (Hardware & Software)

a.- PC avec Windows 98, 2000 ou XP, Pentium 133 ou supérieur, Port Série COM RS-232. Si l'ordinateur ne dispose pas de port série COM, il est nécessaire d'acquérir un adaptateur " USB - port série COM " disponible dans les magasins d'informatique. Dans ce cas assurez-vous de réaliser correctement l'installation de l'adaptateur en suivant les instructions fournies par le fabricant de celui-ci.

b.- Câble de communications série DB9 à DB9 type "null modem", connu également comme "PC/AT à PC/AT croisé", avec une longueur max. de 2 mètres. Ce cordon est disponible dans les magasins d'informatique. (Voir annexe pour la description du câblage)

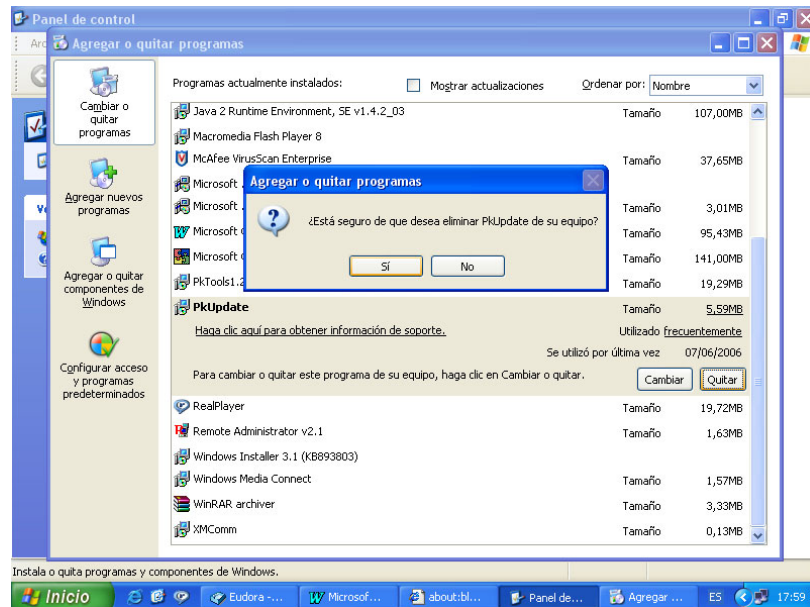
c.- Le logiciel pour faire la mise à jour est le **PKUpdate**. Ce software peut être téléchargé depuis notre zone de téléchargements de notre site web :



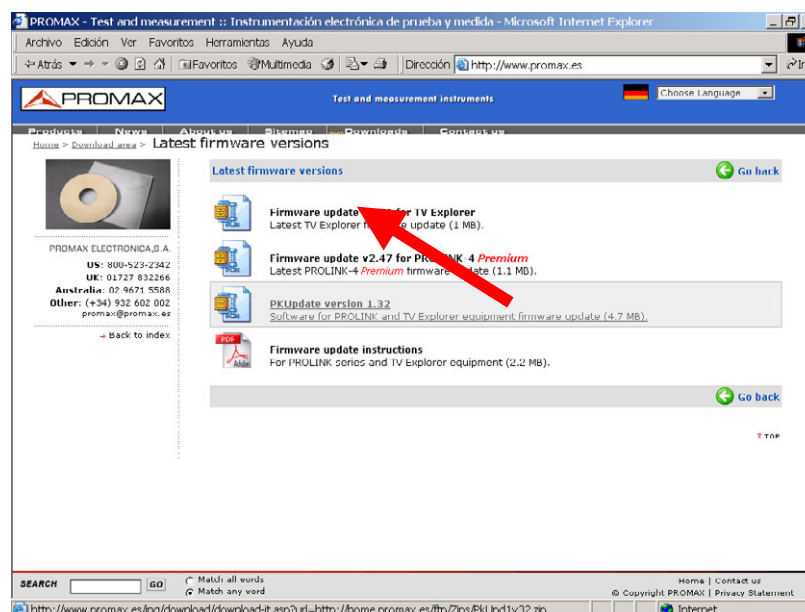
### **TRÈS IMPORTANT :**

*Si vous avez une version antérieure installée dans votre PC, veuillez la désinstaller à travers l'option " Ajout/Suppression de programmes" du Panneau de Configuration de Windows, avant d'installer la nouvelle version.*

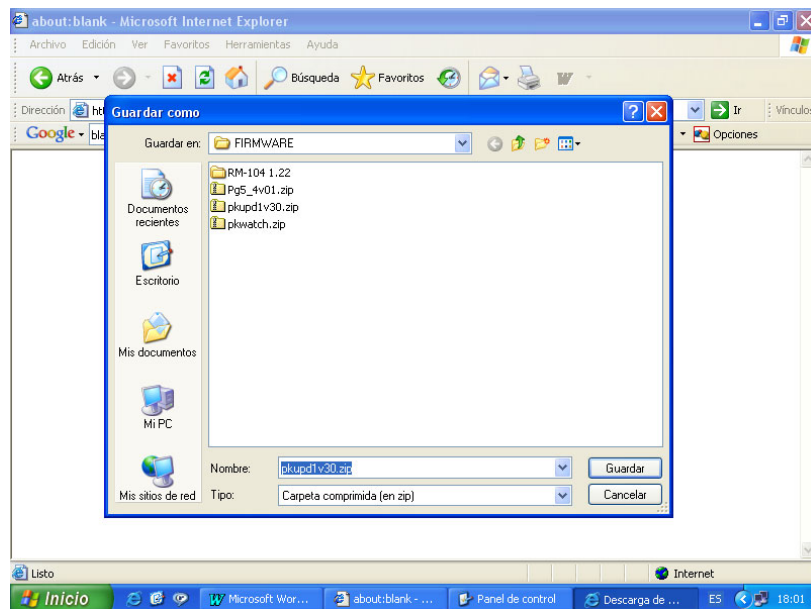
d.- Pour désinstaller le PkUpdate (s'il était déjà installé dans votre PC): Allez sur le menu DÉMARRER – Paramètres - Panneau de Contrôle – Ajout/Suppression de programmes et choisissez PkUpdate:



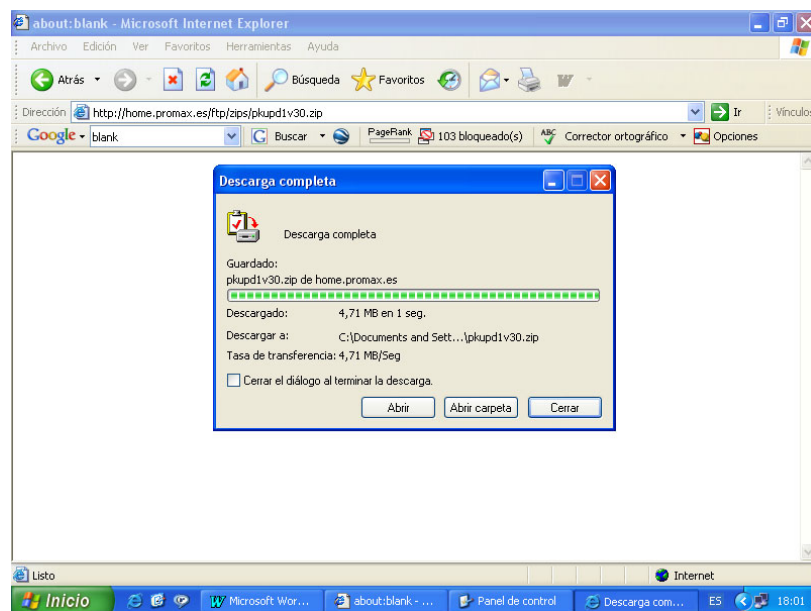
e.- Cliquez sur le lien de PkUpdate dans la zone de téléchargement du site web de Promax :



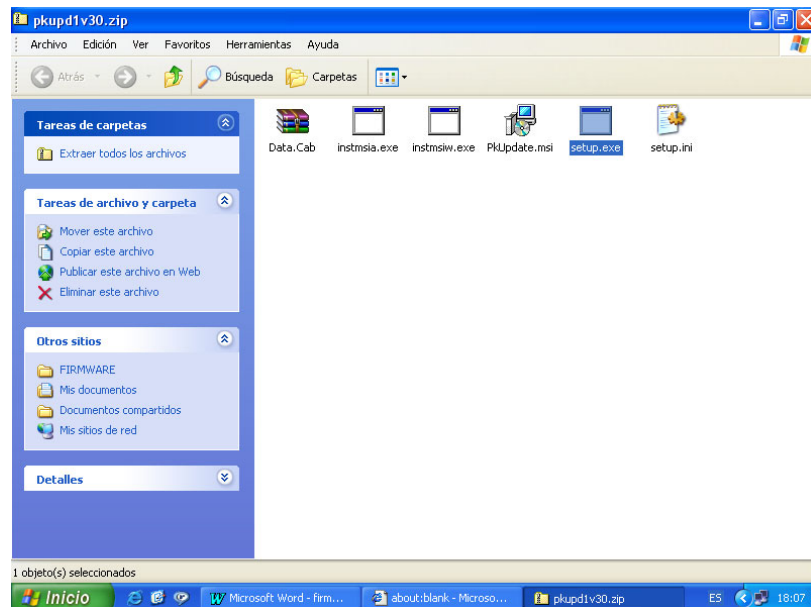
f.- Cliquez sur "Garder" et choisissez un répertoire de destination.



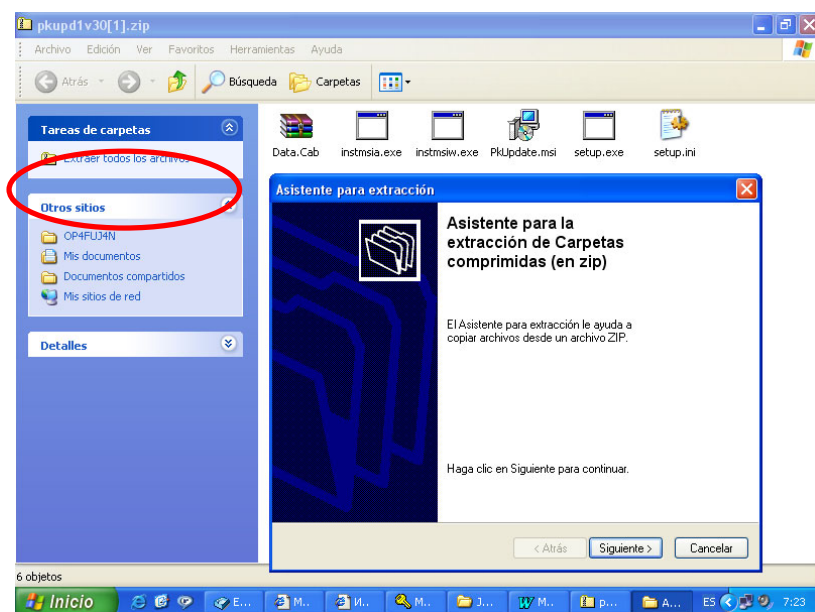
g.- Quand le téléchargement aura fini, cliquez sur le bouton "Ouvrir".



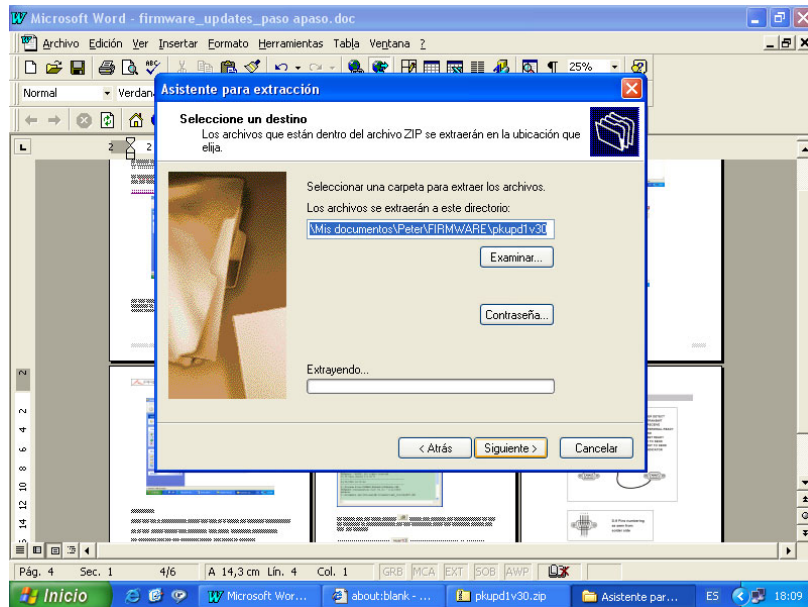
h.- Si vous utilisez Windows XP, les fichiers inclus dans le fichier comprimé ".zip" téléchargé apparaissent.



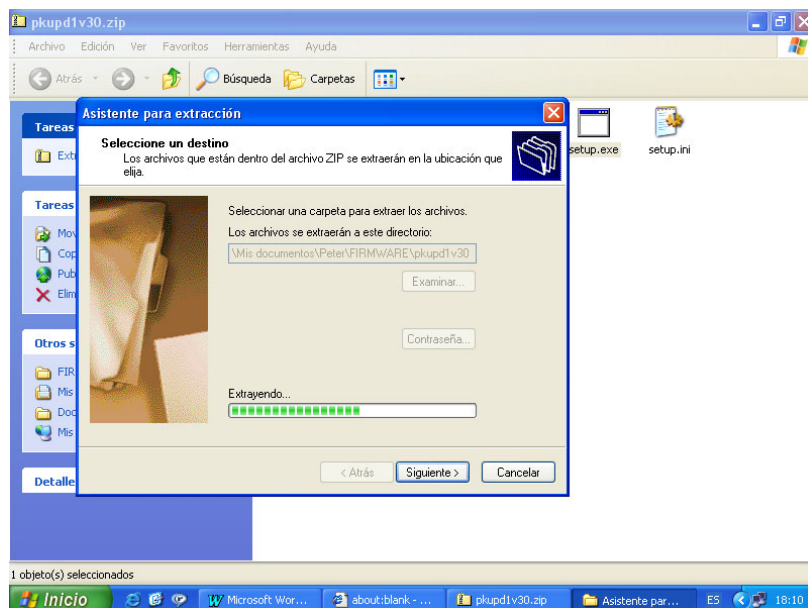
i.- Si vous utilisez Windows XP, vous pouvez cliquer directement sur la fonction "Extraire tous les fichiers" pour décompresser le fichier. Autrement, utiliser le logiciel Winzip (ou similaire), disponible sur internet (la procédure à suivre est équivalente)



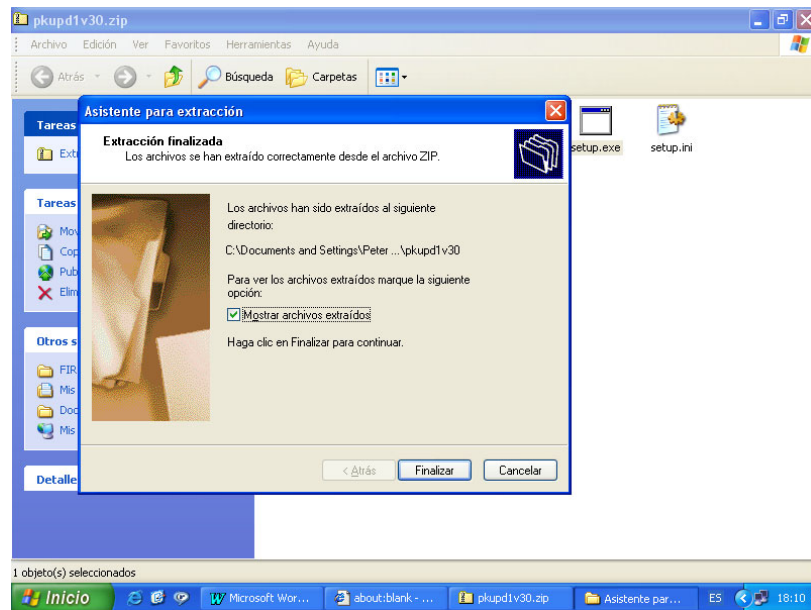
j.- Choisir le répertoire de destination, par exemple "pkupd1v30".



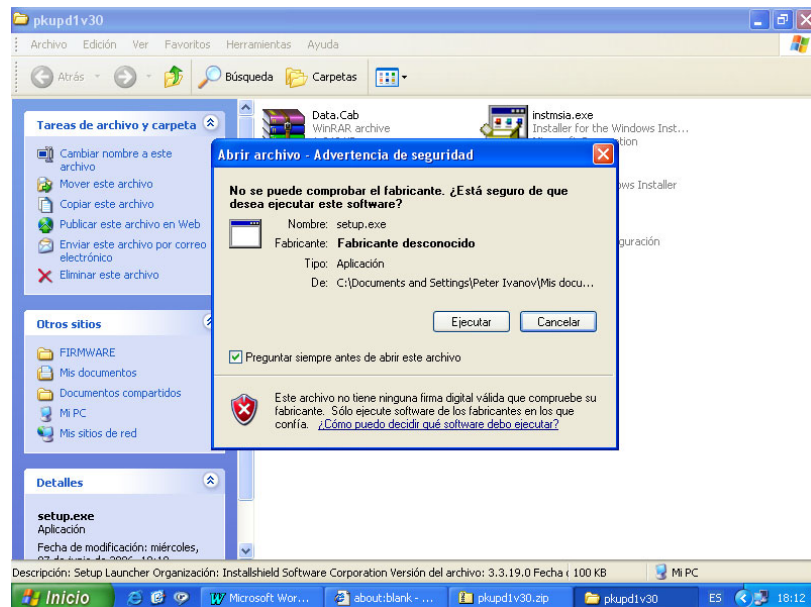
k.- Les fichiers seront décompressés dans le répertoire choisi.



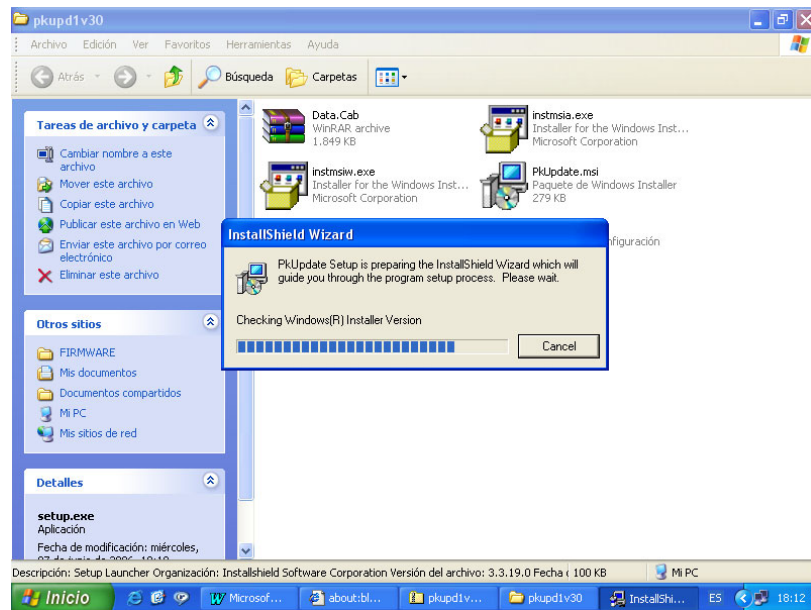
l.- Quand la décompression aura fini, cliquez sur « Terminer ».



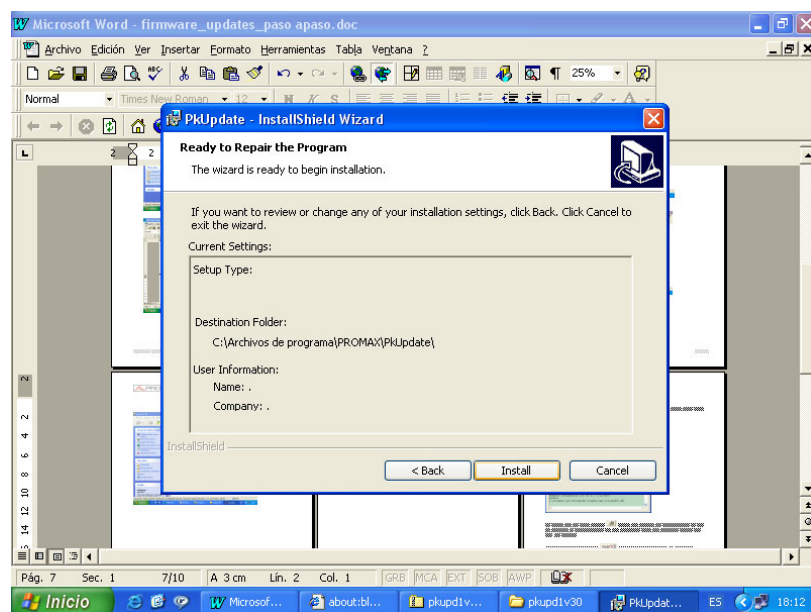
m.- Allez sur le répertoire "pkupd1v30", lancez "setup.exe" et suivez les instructions indiquées sur l'écran.



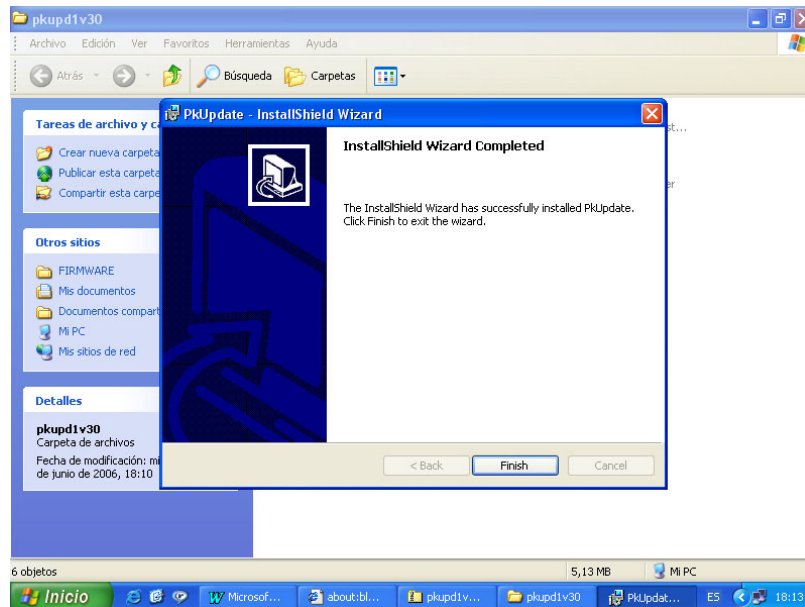
n.- Le processus d'installation démarre.



o.- Cliquez sur "Next" (ou "Suivant") puis sur "Installer".



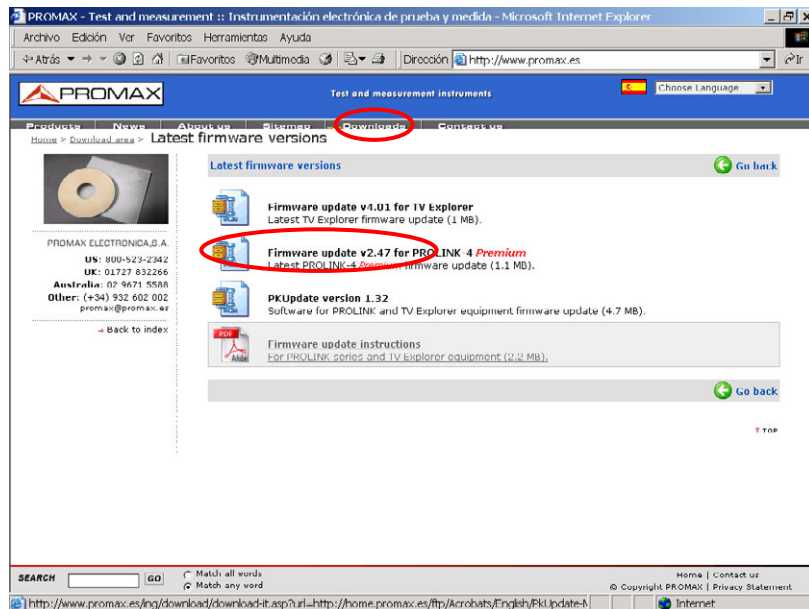
p.- Quand l'installation sera finie, cliquez sur "Terminer".



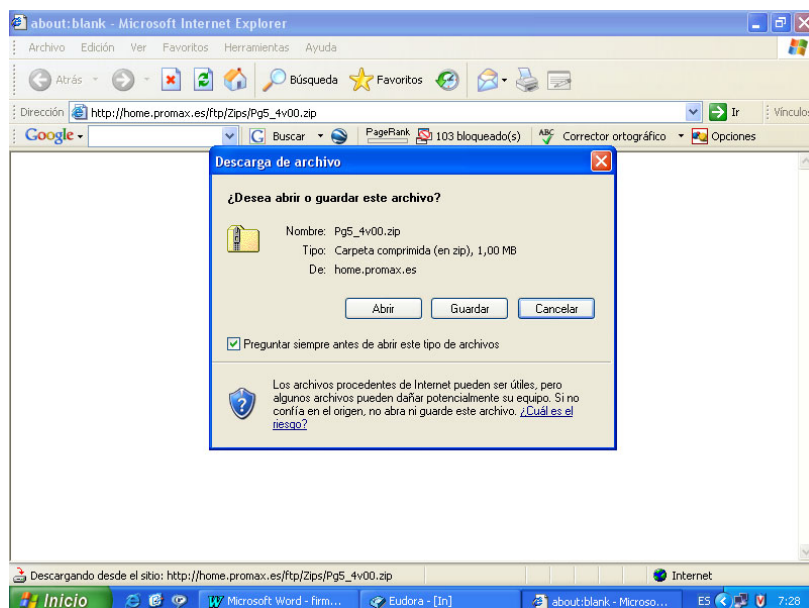
Le logiciel **PKUpdate** est maintenant installé et prêt pour être utilisé. Une nouvelle icône, depuis laquelle lancer le logiciel, apparaît sur le bureau de Windows.

## 2.- FICHIERS DE MISE À JOUR

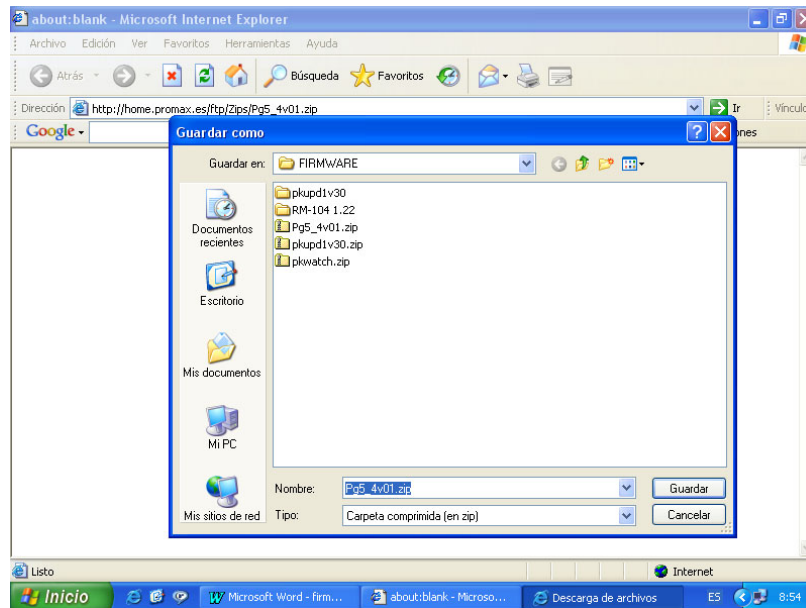
Téléchargez le fichier de mise à jour du modèle de mesureur PROMAX que vous souhaitez mettre à jour. Les fichiers de mise à jour sont disponibles dans la zone de téléchargements du site web :



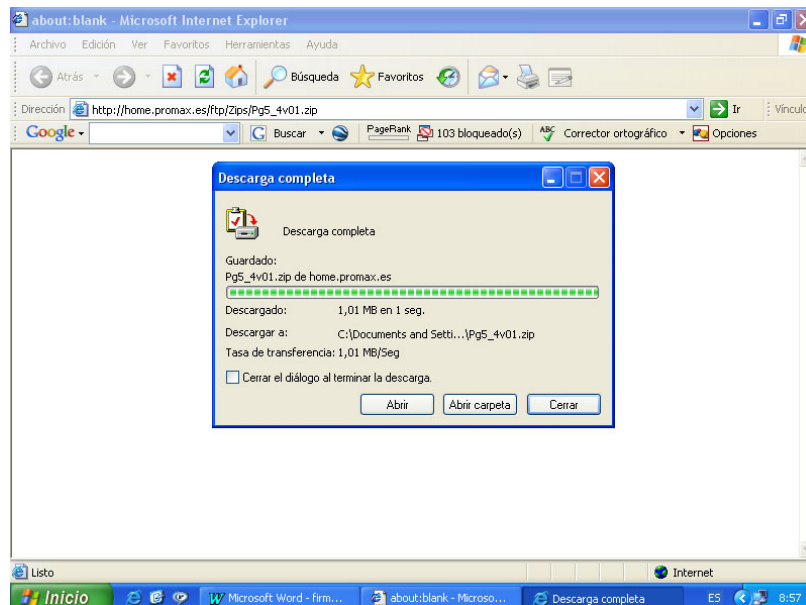
a.- Cliquez sur le fichier de Mise à jour du Firmware pour le modèle désiré.



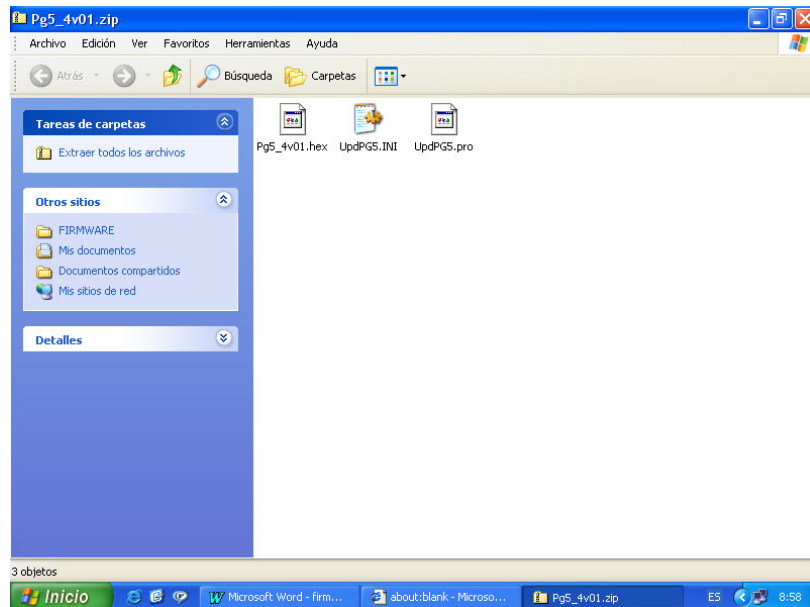
b.- Cliquez sur “Garder” et choisissez le répertoire de destination.



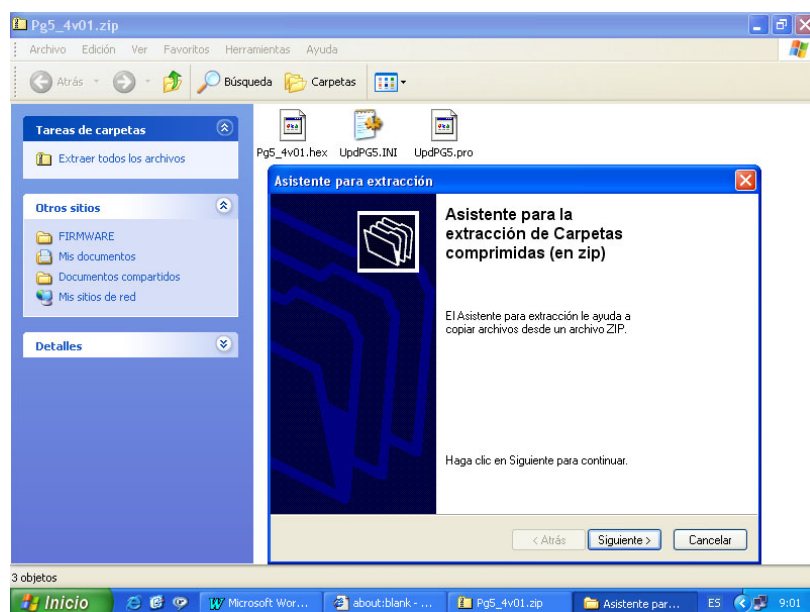
c.- Quand le téléchargement sera fini, cliquez sur “Ouvrir”.



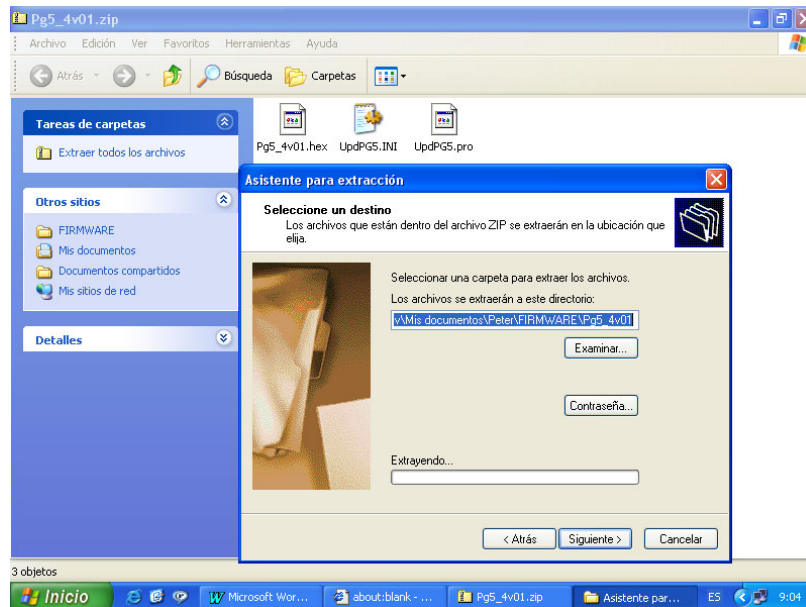
d.- Si vous utilisez Windows XP, les fichiers inclus dans le fichier comprimé ".zip" téléchargé apparaissent.



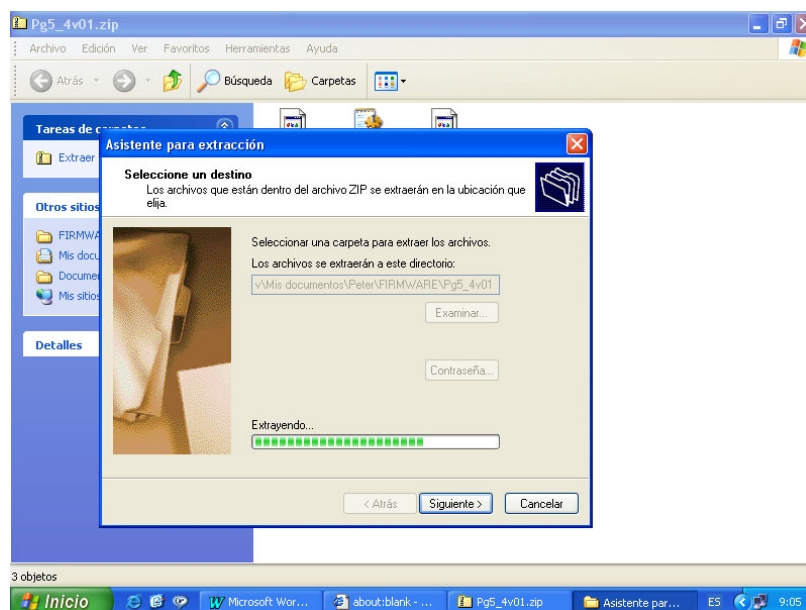
e.- Si vous utilisez Windows XP, vous pouvez cliquer directement sur la fonction "Extraire tous les fichiers" pour décompresser le fichier. Autrement, utiliser le logiciel Winzip (ou similaire), disponible sur internet (la procédure à suivre est équivalente).



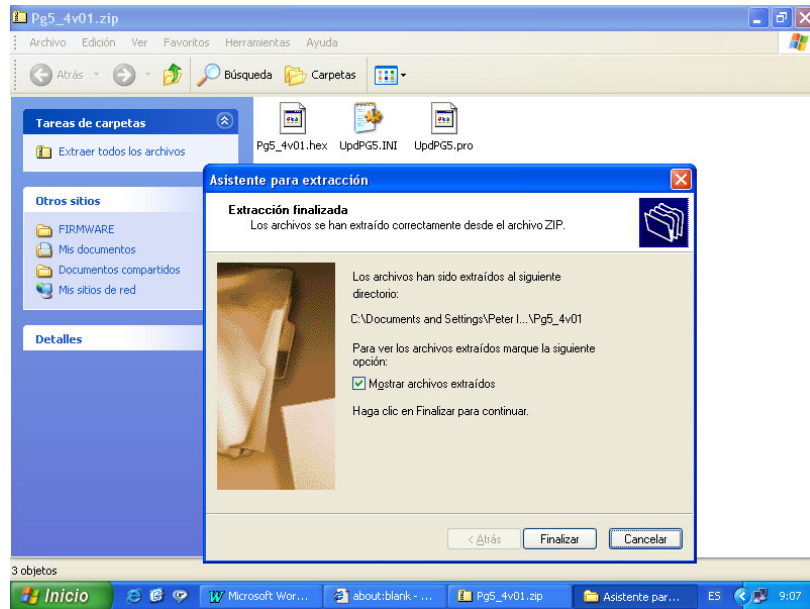
f.- Choisir le répertoire de destination, par exemple "pg5\_xxx".



g.- Les fichiers seront décompressés dans le répertoire choisi.



h.- Quand la décompression sera finie, cliquez sur "Terminer" .



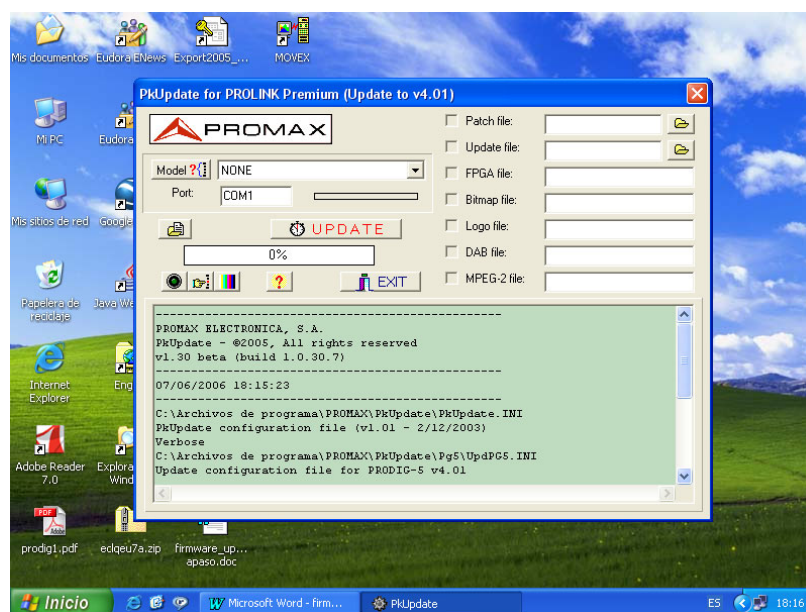
### 3.- PROCÉDURE DE MISE À JOUR

a.- Branchez le PROLINK Premium ou le TV EXPLORER à un port série COM libre. Assurez-vous que l'appareil soit allumé, qu'il soit branché au secteur et que l'option ÉTEINDRE AUTOMATIQUEMENT soit désactivée. Notez le numéro du port série utilisé (COM1, COM2, etc).

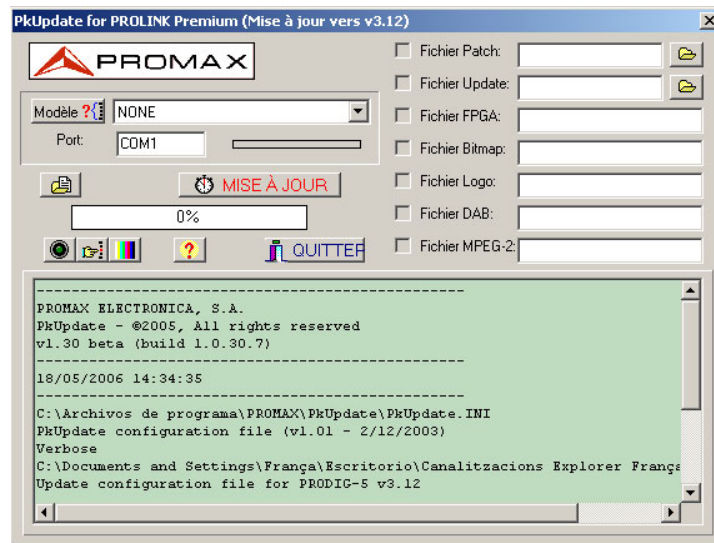
b.- Lancez PkUpdate depuis l'accès direct du bureau de Windows.



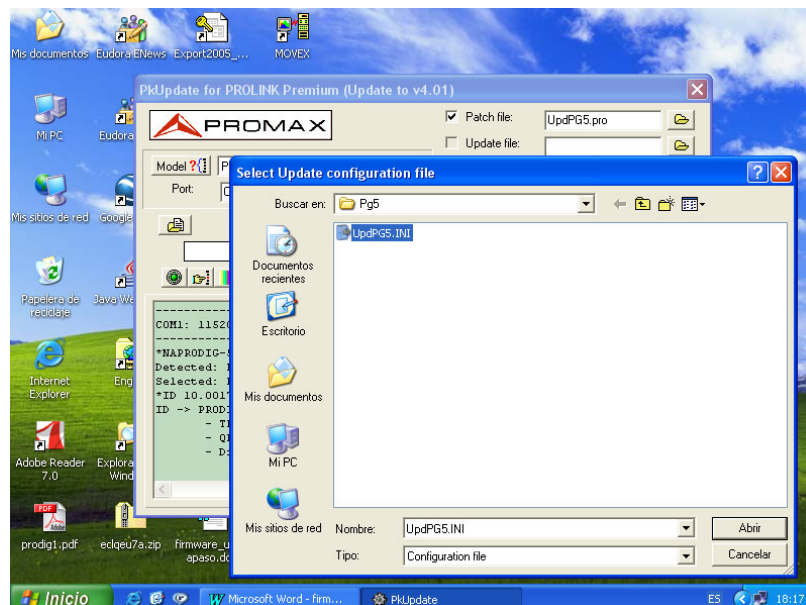
c.- Le logiciel démarre : il est prêt pour être utilisé.



d.- Cliquez sur le bouton de configuration  pour choisir la langue (par exemple Français) et le port série COM où est branché l'appareil.

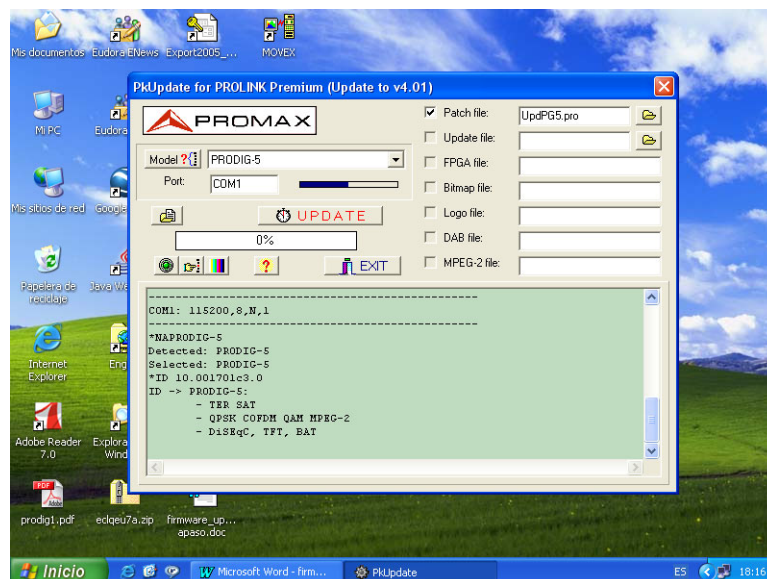


e.- Cliquez sur le bouton "OUVRIR FICHIER"  et choisissez le fichier de mise à jour, par exemple UpdPG5.INI dans le répertoire où il se trouve (dans cet exemple "pg5\_4xxx"). Cliquez sur "Ouvrir" pour valider.

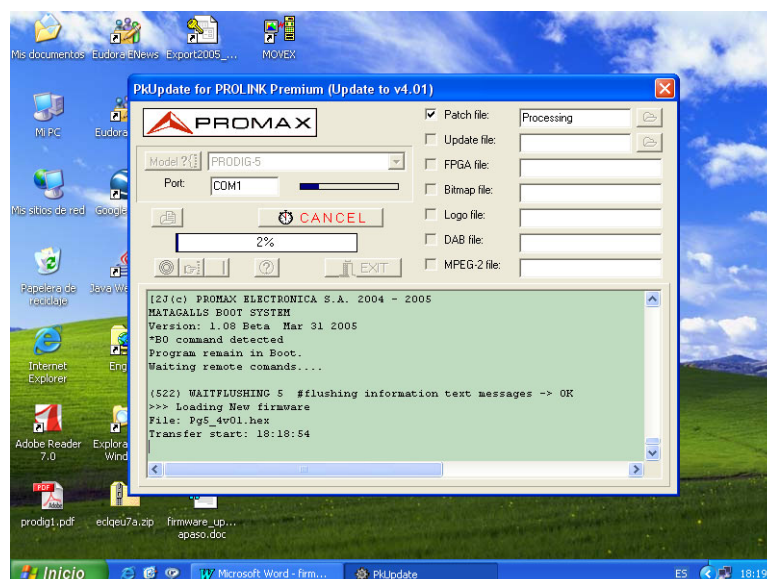


f.- Cliquez sur le bouton “MODÈLE”  pour détecter l'EXPLORER ou le PROLINK Premium branché au port série COM. Si l'appareil n'est pas détecté automatiquement, vérifiez que le port COM choisi soit correcte. *Si le problème persiste, vous pouvez forcer vous-même le modèle d'appareil en cliquant sur le menu dépliant à côté du bouton et choisissant le modèle correspondant. Dans ce cas, assurez-vous de choisir le bon modèle ou votre appareil risque de devenir inutilisable.*

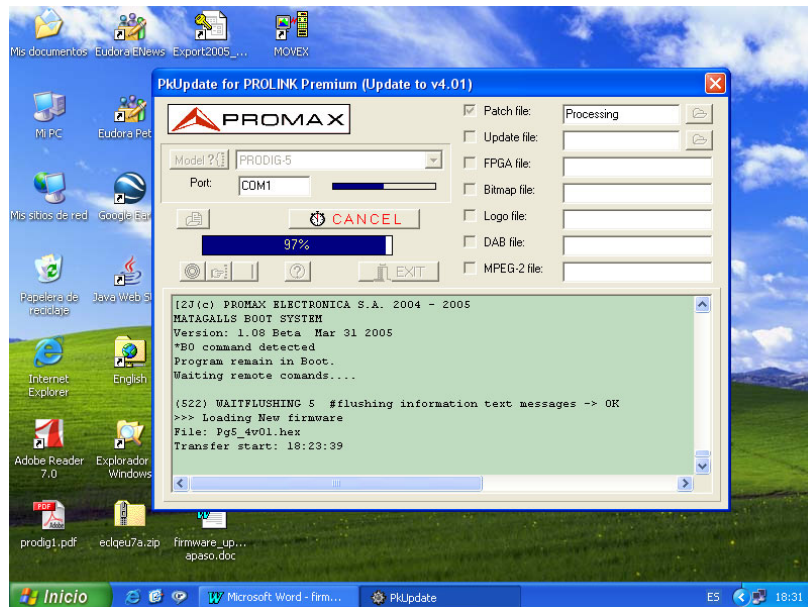
e.- Cliquez sur la touche “MISE À JOUR”  pour démarrer la mise à jour et attendez que celle-ci termine.



g. – Un bar-graph indique la progression de la mise à jour.

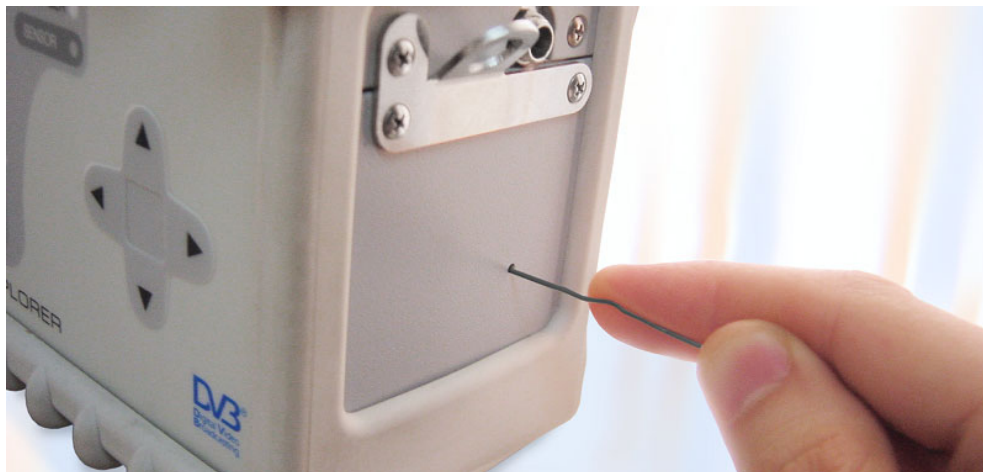


h. – Le processus de mise à jour peut durer 10min approximativement.



i. – Quand le bar-graph arrive à 100%, le logiciel affiche le message “Terminé. Mise à jour correcte” (En anglais : “*Update process successful*”).

h. – Une fois le processus de mise à jour est fini, il est recommandé de faire un reset de l'appareil. Pour cela, introduire une barre non-métallique dans le trou de reset situé sur un des côtés du mesureur.



**LE MESUREUR EST MAINTENANT À JOUR ET PRÊT POUR ÊTRE UTILISÉ.**

## APPENDICE A- CABLAGE DU CORDON RS-232 TYPE "NULL MODEM"

### RS-232 PIN CONFIGURATION FOR PROLINKs

